

**Cooperazione per il mondo in via di sviluppo**  
**C.O.M.I.**  
**Associazione senza fini di lucro**  
**Sede legale via S. Giovanni in Laterano n. 266 – Roma**  
**Codice fiscale n. 80404090583**

**Relazione di missione**  
**al bilancio di esercizio chiuso al 31/12/2021**

**Premessa**

Signori Soci,

il bilancio chiuso al 31/12/2021, di cui la presente relazione di missione costituisce parte integrante, corrisponde alle risultanze delle scritture contabili regolarmente tenute e rappresenta in modo veritiero e corretto la situazione patrimoniale e finanziaria nonché il risultato economico della gestione; esso è stato redatto in base alle disposizioni dell'art.13 del D.lgs. 117/2017 utilizzando gli schemi previsti dal D.M. del 05 marzo 2020 e sono composti da:

- Stato Patrimoniale;
- Rendiconto Gestionale
- Relazione di Missione

Si precisa che il C.O.M.I. non è obbligato alla redazione del Bilancio sociale in quanto non supera i parametri previsti dall'art.14 del D.lgs. 117/2017.

**Principi di redazione**

La presente relazione illustra da un lato le poste di bilancio, e dall'altro lato l'andamento economico finanziario dell'ente e le modalità di perseguimento delle finalità statutarie cumulando le informazioni che il codice civile colloca per le società di capitali, nella nota integrativa e nella relazione sulla gestione.

Le informazioni sono in parte tipiche del mondo societario, e in parte specifiche del mondo non profit.

La relazione di missione è costituita da 3 aree:

- 1): Informazioni generali sulla gestione e sull'ente;
- 2): Illustrazione delle poste di bilancio;
- 3): Illustrazione dell'andamento economico e finanziario dell'ente e delle modalità di perseguimento delle finalità statutarie

Le informazioni contenute nella relazione sono conformi alle clausole generali, ai principi generali di bilancio e ai criteri di valutazione di cui, rispettivamente, agli art. 2423, 2423 bis e 2426 del codice civile e ai principi contabili nazionali emanati dall' O.I.C. (Organismo Italiano di Contabilità), in quanto compatibili con l'assenza dello scopo di lucro e con le finalità civiche e solidaristiche e di utilità sociale degli enti del Terzo Settore ad eccezione delle previsioni specifiche del principio contabile n.35.

**INFORMAZIONI GENERALI SULL'ENTE**

**Scheda Anagrafica dell'Ente**

Il C.O.M.I. è un'associazione non riconosciuta senza personalità giuridica, è stata costituita in data 16 febbraio 1973 con atto pubblico. La sede è in Roma Via di San Giovanni in Laterano n.266 e non ha sedi secondarie. L'Associazione ha adeguato il suo Statuto sociale in conformità del decreto legislativo n. 117 del 2017 Codice del Terzo settore (CTS) con l'assemblea straordinaria in data 15 luglio 2019. Il

nuovo Statuto sociale è stato redatto in forma di atto pubblico dal notaio Paride Marini Elisei repertorio n. 25339 raccolta n. 8131 e registrato a Roma il 17 luglio 2019 n. 20621 serie 1/T.

Il C.O.M.I. ha ottenuto nel 1974 l'idoneità dal Ministero degli Affari Esteri come "Organizzazione non Governativa – ONG" con decreto n. 102 del 21 marzo 1974, adeguata successivamente, ai sensi della legge 26 febbraio 1987 ("Nuova disciplina della Cooperazione dell'Italia con i paesi in via di sviluppo") ha mantenuto tale idoneità nel 2016 ai sensi della legge 11 agosto 2014 n. 125 in forza del decreto del Direttore dell'Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo in data 4 aprile 2016 n. 206/337/000170/6 (prot. di comunicazione n. 3025 dell'08 aprile 2016) ed è pertanto in attesa d'iscrizione al Registro unico degli Enti del terzo settore (RUNTS) come previsto dall'art. 89, comma 9 del decreto legislativo n. 117 del 2017.

Il C.O.M.I. è anche iscritto all'anagrafe delle ONLUS tenuta presso la Direzione Regionale dell'Agenzia delle Entrate del Lazio a seguito delle disposizioni dell'art. 32, comma 7 della legge 11 agosto 2014 n. 125 con protocollo n. 0028220 e comunicazione del 21 aprile 2015.

### **Scopi e finalità**

L'Associazione non ha scopo di lucro e persegue finalità civiche, solidaristiche e di utilità sociali e in particolare per favorire lo sviluppo culturale, morale e sociale delle popolazioni nei paesi in via di sviluppo, nell'ambito della legge sulla Cooperazione Internazionale e al di fuori di essa, attraverso iniziative che promuovono la liberazione e lo sviluppo integrale dell'uomo.

### **Attività di interesse generale**

L'Associazione per il perseguimento delle sue finalità, come stabilito dall'art. 3 dello Statuto, può svolgere le seguenti attività di interesse generale ai sensi del art. 5 del decreto legislativo n. 117 del 2017 Codice del Terzo settore (CTS):

1. Organizzazione e gestione di attività culturali, artistiche o ricreative di interesse sociale, di promozione e diffusione della cultura, della pratica del volontariato e delle attività di sensibilizzazioni per una cittadinanza attiva, nazionale e mondiale;
2. cooperazione allo sviluppo;
3. attività di educazione e informazione svolte nell'ambito o a favore di filiere del commercio equo e solidale in un'area economica svantaggiata;
4. accoglienza umanitaria e integrazione sociale dei migranti;
5. beneficenza, sostegno a distanza, cessione gratuita di alimenti o prodotti di servizi a sostegno di persone svantaggiate;
6. promozione della cultura e della legalità, della pace tra i popoli e della non violenza;
7. promozione e tutela dei diritti umani, civili, sociali e politici; promozione delle pari opportunità e delle iniziative di aiuto reciproco, incluse le banche del tempo e gruppi di acquisto solidale.

Per la realizzazione delle suddette attività di interesse generale, a titolo esemplificativo e non esaustivo L'Associazione:

- organizza la formazione di operatori i quali, ispirandosi agli ideali della carità e della condivisione evangelica, si impegnino a lavorare come volontari nei P.V.S. (Paesi in via di sviluppo) per cooperare alla crescita sociale ed economica dei medesimi;
- sviluppa la formazione professionale nei P.V.S. degli operatori locali per facilitare una loro diretta e progressiva assunzione di responsabilità, in ordine ad un autentico sviluppo, in tutti i settori della vita sociale ed economica;
- promuove il volontariato a breve e lungo termine: campi di lavoro, servizio civile universale, corpi civili di pace, corpo europeo di solidarietà, scambi giovanili internazionali.

L'associazione può inoltre realizzare attività di raccolta fondi, nel rispetto dei principi di verità, trasparenza e correttezza con i sostenitori e con il pubblico, in conformità alle disposizioni contenute nell'art. 7 del D. Lgs. 117/2017.

### **Regime fiscale applicato**

L'Associazione nelle more d'iscrizione al Registro unico degli Enti del terzo settore (RUNTS), attualmente è ONLUS iscritta all'anagrafe tenuta presso la Direzione Regionale dell'Agenzia delle Entrate del Lazio.

### **Sedi**

L'Associazione ha sede nel comune di Roma, in Via di San Giovanni in Laterano n. 266. Attualmente l'Associazione non ha sedi secondarie.

### **Organi Sociali**

Alla data di approvazione del presente bilancio gli organi sociali sono composti da:

- Assemblea dei soci composta, come da libro soci, da n. 75 persone fisiche
- Consiglio direttivo composto da n. 5 membri.

## **ATTIVITA' SVOLTE NEL 2021**

### **Estero**

#### **SENEGAL**

##### **Polo di sviluppo e ricerca a Ndiao Bambaly**

*luogo:* Valle del Bao Bolog, Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata:* ottobre 2019 -31 dicembre 2021

*stato:* concluso

*importo totale:* € 113.381,12, monetario € 79.901,12 (compreso importo finanziato)

*importo finanziato:* € 39.945,00

*ruolo del Comi:* partner tecnico in loco (capofila Veterinari senza frontiere Italia)

*donatori/finanziatori:* Regione del Veneto

*sintesi dell'intervento:* al fine di migliorare le condizioni economiche dei piccoli produttori/coltivatori locali sono stati avviati circoli economici virtuosi per rafforzare la strategia di produzione, trasformazione e commercializzazione di prodotti locali e garantire la sicurezza alimentare (food safety e food security) della popolazione del villaggio di Ndiao Bambaly, aumentando e diversificando l'offerta di cibo sul territorio, creando sinergie tra il settore produttivo agropastorale e quello commerciale. Il supporto alla produzione agricola è stato realizzato secondo un approccio ecosostenibile che garantisce risultati sia sul breve, sia sul lungo periodo, in termini non solo di produttività ma anche di miglioramento delle condizioni ambientali locali (contrasto alla desertificazione, aumento della fertilità dei suoli, protezione dei terreni da inondazioni ed erosione dovuti agli effetti del cambiamento climatico).

*benefici ottenuti:* L'iniziativa ha migliorato le condizioni di vita della popolazione di Ndiao Bambaly e dei villaggi limitrofi sia nel campo della salute e sicurezza alimentare, per l'introduzione dei prodotti caseari, del miele e delle farine arricchite nella dieta quotidiana, che nell'aspetto economico riguardante i piccoli produttori/coltivatori, che hanno avviato produzione e commercializzazione dei prodotti.

##### **Sviluppo di attività economiche e imprenditoriali per donne e giovani nella provincia di Kaffrine**

*luogo:* Valle del Bao Bolog, Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata:* 17/02/2020 - 17/04/2021

*stato:* concluso

*importo totale:* € 30.880,00 (compreso importo finanziato)

*importo finanziato:* € 16.855,00

*ruolo del Comi:* implementatore del progetto presentato a proprio nome

*donatori/finanziatori:* OTTO PER MILLE TAVOLA VALDESE 2019

*sintesi dell'intervento:* In continuità con le attività di sviluppo rurale implementate nel villaggio rurale di Ndiao Bambaly (villaggio di 1.000 abitanti, nodo di passaggio e commercio tra il Senegal e il Gambia) grazie a un precedente finanziamento della Tavola Valdese (2018), il progetto ha dinamizzato l'economia locale, rafforzando le attività generatrici di reddito e la costituzione di unità di produzione e trasformazione di alimenti, rispettose degli standard igienici e qualitativi che hanno facilitato la commercializzazione con un approccio di sistema, sostenibile e con effetti duraturi.

*benefici ottenuti:* Lo sviluppo rurale nel villaggio di Ndiao Bambaly è cresciuto grazie al rafforzamento di attività generatrici di reddito e il sostegno all'avvio di microimprese agropastorali. Nello specifico, si è avviata una filiera corta per la raccolta e trasformazione del latte e dei succhi di frutta, una produzione di miele e una unità di trasformazione dei prodotti cerealicoli.

### **Un piatto di salute. Formazione agricola, buone prassi per la realizzazione di produzioni e trasformazioni alimentari per garantire cibo sano e benessere alle popolazioni della regione di Kaffrine**

*luogo:* Valle del Bao Bolog, Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata:* 01/06/2021 – 31/05/2022 (salvo proroga)

*stato:* in corso

*importo totale:* € 225.092, 11 (compreso importo finanziato)

*importo finanziato:* € 181.626,11

*ruolo del Comi:* implementatore del progetto presentato a proprio nome

*donatori/finanziatori:* Presidenza del Consiglio fondi 8x1000 2018 – Sezione fame nel mondo

*sintesi dell'intervento:* il progetto vuole fornire una risposta di sistema ad un problema di emergenza umanitaria quale quello delle nuove sfide poste dal cambiamento climatico, pertanto punta a contrastare le emergenze relative all'insicurezza alimentare favorendo la resilienza ai danni provocati dai cambiamenti climatici e contribuendo a ridurre i flussi migratori utilizzando la promozione dello sviluppo economico integrale dei villaggi rurali e il rafforzamento del sistema sanitario della regione di Kaffrine in Senegal. L'intervento intende anche combattere l'insicurezza alimentare migliorando e diversificando la produzione agropastorale nei 4 dipartimenti di Kaffrine (Kaffrine, Birkilane, Malem-Hodar e Kounghoul) dando vita a una scuola di formazione agraria, il potenziamento di un modello produttivo sostenibile, innovativo e inclusivo, rafforzando le attività di agroecologia, avviando attività zootecniche diversificate, intensificando i commerci e gli scambi tra i villaggi e rafforzando le competenze degli operatori socio-sanitari nell'ambito della salute materno infantile e della nutrizione.

Il supporto tecnico dell'Università a vocazione agricola USSEIN (Université du Sine Saloum El hadj Ibrahima Niass) di Kaolack insieme a quello dei partner locali e internazionali stanno fornendo agli agricoltori locali una formazione specifica su tecniche di permacultura capaci di aumentare la produttività dei terreni e di resilienza contro l'inaridimento dei suoli dovuti al cambiamento climatico che è particolarmente grave nella zona Saheliana. Inoltre, con il supporto del Centro di Salute Globale della Regione Toscana, si stanno accompagnando e professionalizzando gli operatori sanitari per prevenire la malnutrizione e migliorare la salute materno - infantile.

*benefici ottenuti:* grazie ai nuovi servizi, al rafforzamento di quelli esistenti e all'input formativo e tecnico, la produttività dei terreni sta aumentando come anche gli introiti delle famiglie rurali, esse stanno sviluppando la commercializzazione dei prodotti su scala locale e creando piccole imprese agricole. La formazione sanitaria sta abilitando gli operatori sanitari del villaggio alla prevenzione e cura della malnutrizione coinvolgendoli nel monitoraggio sul territorio.

### **Caschi Bianchi per lo sviluppo rurale in SENEGAL**

*luogo:* Valle del Bao Bolog, Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata:* 24/06/2021 – 23/06/2022

*stato:* in corso

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi dell'intervento:* Attraverso il coinvolgimento di due volontari in Servizio Civile Universale (Caschi Bianchi) il progetto concorre alla realizzazione del programma "Recupero e valorizzazione delle piccole comunità e sviluppo di quelle rurali anche attraverso l'utilizzo degli strumenti dell'agricoltura sociale" volto a migliorare la sicurezza alimentare e ridurre la malnutrizione nelle aree rurali di Louga e Kaffrine. Il COMI nelle zone rurali di Kaffrine (valle del Bao Bolog) attraverso un approccio partecipativo ed inclusivo della popolazione locale, promuove tecniche di produzione e trasformazione di prodotti allo scopo di ottimizzare la redditività procurata ai contadini da raccolti e da allevamento e supportando i beneficiari con formazioni specifiche su nutrizione e sicurezza alimentare. A Kaffrine sono stati sensibilizzati i cittadini alla tutela dell'ambiente, sottolineandone la stretta correlazione con le condizioni di salute delle persone.

*benefici ottenuti:* grazie all'implementazione di attività formative sull'agricoltura, allevamento e trasformazione dei prodotti effettuate da gruppi di donne e giovani dei villaggi della Valle del Bao Bolog si sviluppano attività produttive in agricoltura, per la produzione di miele e la trasformazione dei prodotti agricoli. La formazione in sicurezza alimentare ha avviato l'utilizzo di buone pratiche nutrizionali per i bambini che stanno ricevendo una nutrizione più completa, corretta e sana. Giornate di sensibilizzazione per la protezione dei suoli e corsi d'acqua, attività di piantumazione di alberi e adozione di modelli di raccolta dei rifiuti stanno contribuendo al benessere generale degli abitanti dei villaggi ed alla protezione dell'ambiente. I Volontari in Servizio Civile sono coinvolti nell'implementazione di queste attività, effettuando così una formazione sul campo.

### **Caschi Bianchi per l'educazione e la formazione in CAMEROUN e SENEGAL**

*luogo:* Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata:* 24/06/2021 – 23/06/2022

*stato:* in corso

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi dell'intervento:* attraverso il coinvolgimento di due volontari in Servizio Civile Universale (Caschi Bianchi) l'intervento ha mirato al miglioramento delle condizioni di vita dei minori in stato di vulnerabilità del quartiere Escale di Kaffrine, promuovendo azioni che ne hanno rinforzato l'educazione e l'istruzione, riducendo, al contempo, il tasso di abbandono scolastico dei minori. Si è inoltre organizzato un pranzo settimanale con i bambini talibè che frequentano le scuole coraniche, per migliorare le loro condizioni nutrizionali ed effettuare un monitoraggio del loro stato di salute e del loro trattamento all'interno delle scuole stesse.

*benefici ottenuti:* L'implementazione di attività ludico ricreative e sportive, di sensibilizzazione, di educazione non formale per i bambini delle scuole primarie del quartiere di Escale hanno portato ad una maggiore offerta educativa rendendo la vita scolastica più variegata e fruibile dai giovani studenti che, nella maggior parte dei casi, hanno ridotto il tasso di abbandono scolastico. I bambini talibè oltre ad essere inclusi in attività di protezione, gioco e formazione finalizzate a migliorare le opportunità di apprendimento, stanno usufruendo di una mensa settimanale (sostenuta con fondi propri del Comi) volta a

contrastarne la malnutrizione. I Volontari in Servizio Civile sono coinvolti nell'implementazione di queste attività, effettuando così una formazione sul campo.

**Capre ed asini nella Regione di Kaffrine (Senegal): specie animali da valorizzare per uno sviluppo sostenibile**

*luogo:* Valle del Bao Bolog, Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata:* 28/12/2021 – 27/12/2022

*stato:* in corso

*importo totale:* € 29.940,00 (compreso l'importo finanziato)

*importo finanziato:* € 13.250,00

*ruolo del Comi:* partner tecnico in loco del capofila Veterinari senza Frontiere Onlus - Gruppo Alto Adige - VSF Italia ONLUS

*donatori/finanziatori:* Provincia Autonoma di Bolzano

*sintesi intervento:* il progetto, che si pone sul territorio come un intervento pilota nella regione, ha l'obiettivo di contribuire a migliorare l'economia locale rafforzando la filiera di produzione del latte di capra e di asino con proposte innovative capaci di mostrare le potenzialità produttive di entrambe le specie, opportunamente organizzate e adeguatamente seguite, affinché possano costituire in via diretta un'utile fonte di reddito per le fasce della popolazione più svantaggiate. Saranno costituiti ed organizzati gruppi di donne Peulh per conferire latte alla limitrofa latteria, aperta dal COMI grazie ai precedenti progetti, permettendo che la produzione del latte non si arresti nel periodo di mancata lattazione delle vacche.

*benefici ottenuti:* il progetto sta contribuendo al miglioramento della gestione dell'allevamento da parte dei gruppi di donne Peulh, all'aumento della produttività della latteria, con conseguente diminuzione del tasso di malnutrizione dei bambini presi in carico dal centro di Santè di Ndiao Bambali che si rifornisce alla latteria. Inoltre, la campagna di sensibilizzazione per il benessere dell'asino, il miglioramento dei finimenti utilizzati e la formazione dei veterinari e degli animatori rurali stanno modificando il trattamento e la resa di questi animali, migliorando le produzioni agro – pastorali della regione.

**URUGUAY**

**Caschi Bianchi Uruguay**

*luogo:* Quartiere Cerro, Montevideo, Uruguay (America del sud)

*durata:* 24/06/2020 – 01/08/2021

*stato:* concluso

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi intervento:* attraverso il coinvolgimento di quattro volontari in Servizio Civile Universale (Caschi Bianchi) il progetto ha insistito sul contrasto all'abbandono scolastico e al disinteresse per l'educazione e la formazione da parte dei giovani e delle famiglie del quartiere Cerro di Montevideo, fornendo percorsi di sostegno ai bambini della scuola S. Josè e strumenti per il reinserimento scolastico/la ricerca di un lavoro per i giovani del centro educativo Talitakum

*benefici ottenuti:* l'impatto della pandemia Covid 2019 è stato gravoso ed ha ostacolato non poco le azioni previste per i bambini della scuola San Josè che comunque, nei periodi in cui è stato possibile, hanno riguardato: sostegno scolastico pianificato e progettato con gli insegnanti, attività artistiche e ludico ricreative (pittura, musica, educazione artistica), attività psicomotorie. I laboratori hanno stimolato la creatività dei bambini, rafforzato il processo di apprendimento, armonizzato le loro diverse aree di sviluppo.

Al centro educativo Talitakum sono state rafforzate le competenze dei giovani in matematica, lettura e scrittura, informatica. Le uscite, benché saltuarie, hanno garantito occasioni di svago e permesso ai ragazzi più grandi di conoscere le offerte formative/lavorative esistenti nella

città di Montevideo, rivelandosi preziose per coloro che intendevano indirizzarsi verso un particolare studio o una professione. I Volontari in Servizio Civile sono stati coinvolti nell'implementazione di queste attività, effettuando così una formazione sul campo.

### **Caschi Bianchi per l'inclusione delle persone fragili in URUGUAY**

*luogo:* Quartiere Cerro, Montevideo, Uruguay (America del sud)

*durata:* 24/06/2021-23/06/2022 attuale

*stato:* in corso

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi intervento:* il progetto sostiene l'inclusione e il coinvolgimento delle famiglie a rischio emarginazione promuovendo azioni contro l'abbandono scolastico e la diffusione dell'illegalità, della violenza, delle dipendenze e della microcriminalità tra minori e giovani nel quartiere del Cerro.

*benefici ottenuti:* il progetto sta contrastando l'abbandono scolastico grazie all'organizzazione del doposcuola, di attività artistiche e ludico ricreative (pittura, musica, educazione artistica), di laboratori di psicomotricità. Si gestisce anche un orto che supporta la mensa scolastica. Al Talitakum, oltre al supporto alla formazione in informatica (pacchetto Office), si cura l'accompagnamento psico emotivo dei minori da parte della Comunità educativa, si organizzano uscite periodiche come pure gare sportive e giochi all'aperto che influiscono positivamente sulle condizioni generali dei ragazzi. Gli incontri con i genitori, benché poco numerosi, determinano una migliore qualità delle relazioni interpersonali, della vita quotidiana, della salute e della nutrizione. Anche il contesto generale del quartiere registra una evoluzione circa la tutela dell'ambiente, l'attenzione alla cultura, la cura per il tempo libero delle famiglie, riducendo di fatto le situazioni di rischio sociale. I Volontari in Servizio Civile sono coinvolti nell'implementazione di queste attività, effettuando così una formazione sul campo.

### **CILE**

#### **Rafforzamento del ruolo dei giovani attraverso la valorizzazione del patrimonio culturale indigeno nella regione de Los Rios in Cile**

*luogo:* Malalhue, Comune di Lanco, Regione de Los Rios, Cile (America del sud)

*durata:* marzo 2020 – febbraio 2021

*stato:* concluso

*importo finanziato:* € 7.400,00

*ruolo del Comi:* partner tecnico della controparte locale ME.DE.MA

*donatori/finanziatori:* OTTO PER MILLE TAVOLA VALDESE 2019

*sintesi intervento:* il progetto ha inteso sostenere il percorso personale, identitario e professionale dei giovani indigeni a Malalhue, nel comune di Lanco, regione de Los Rios attraverso attività di orientamento sulla vocazione professionale e personale e la riflessione su professioni legate all'identità indigena e collegate alla valorizzazione della cultura propria

*benefici ottenuti:* La pandemia COVID 19 ha influito grandemente sulle azioni progettuali rendendo possibili solo alcune delle azioni previste. Sono stati realizzati micro-eventi diffusi presso le comunità Mapuche contattate allo scopo di promuovere la cultura tradizionale, favorire dibattiti e scambi di informazione sulle attività in corso, sulle opportunità di studio e lavoro per i giovani in seno alle comunità di appartenenza e la progettazione del festival itinerante della cultura Mapuche. Quest'ultimo, curato da una équipe tecnico-artistica, ha animato momenti d'incontro su diversi aspetti della cultura Mapuche denominati "Trawün y Nüttram" ("Incontro e Conversazione" in lingua Mapuzungun) quali costumi, arte, musica, cucina, tradizioni, credenze, sapienza, storia, diffusione della lingua ancestrale. Durante il Festival un cine operatore ha realizzato un Corto-Documentario per la diffusione locale, soprattutto presso scuole e ambienti giovanili che non conoscono sufficientemente i cardini

della propria cultura di origine. La palestra ambientale essendo una attività all'aperto, è risultata facilmente realizzabile: la creazione di un campo recintato per la semina di fagioli (finanziato con la campagna *Abbiamo riso per una cosa seria*, edizione 2021) si è poi rivelata un'occasione provvidenziale considerate le successive difficoltà legate al reperimento di prodotti alimentari

### **Sostegno alla popolazione indigena delle regione de Los Rios in Cile durante l'emergenza COVID 19**

*luogo:* Comune di Lanco, Regione de Los Rios, Cile (America del Sud)

*durata:* 01/07/2021 – 31/12/2021

*stato:* concluso

*importo finanziato:* fondi provenienti dalla campagna *Insieme per gli Ultimi* promossa da Caritas Internationalis e FOCSIV

*ruolo del Comi:* implementatore tecnico in loco

*donatori/finanziatori:* privati

*sintesi intervento:* Il progetto è scaturito dalla necessità di sostenere il popolo Mapuche residente nel comune di Lanco e villaggi limitrofi in Cile nei disagi provocati dalla diffusione della pandemia nei territori

*benefici ottenuti:* La creazione di uno sportello che ha preso in carico le questioni burocratiche da espletare per via digitale connesse ai sussidi e agli aiuti messi a disposizione dalle autorità locali, ha permesso agli indigeni meno preparati dal punto di vista tecnologico di poter usufruire dei fondi a loro destinati. Lo sportello è servito anche allo smistamento di libri e dispense scolastiche nonché come area per l'offerta di derrate orticole provenienti dai contadini della zona verso la popolazione cittadina in un periodo nel quale i trasporti sono stati bloccati e c'è stata penuria di alcuni alimenti.

### **Sostegno alle comunità Mapuche della regione de Los Rios, Cile**

*luogo:* Comune di Lanco, Regione de Los Rios, Cile (America del Sud)

*durata:* 2020 – gennaio 2021

*stato:* concluso

*importo finanziato:* € 6.500,00

*ruolo del Comi:* implementatore locale

*donatori/finanziatori:* fondi propri

*sintesi intervento:* Il progetto ha inteso realizzare uno studio multisettoriale della realtà locale (corredato anche da materiali audio-video) poggiato sull'avvio e il consolidamento di una rete di contatti formata da enti, imprese, scuole di diverso ordine e grado, persone fisiche e giuridiche finalizzato ad una indagine conoscitiva delle Comunità Mapuche del territorio di Lanco

*benefici ottenuti:* per realizzare lo studio multisettoriale si è entrati in contatto con le comunità Mapuche del territorio dando vita a una fitta rete di relazioni, istituzionali e non, poste in essere dall'incaricato locale che ha permesso alle comunità indigene locali di aumentare il coordinamento per allineare i propri interventi e rafforzare la propria rappresentanza presso le istituzioni.

### **Caschi bianchi per l'inclusione sociale dei giovani indigeni in CILE**

*luogo:* Comune di Lanco, Regione de Los Rios, Cile (America del sud)

*durata:* 24/06/2021 – 23/06/2022

*stato:* in corso

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi intervento:* attraverso il coinvolgimento di quattro volontari in Servizio Civile Universale (Caschi Bianchi) il progetto sta contribuendo all'inclusione sociale e lavorativa



dei giovani indigeni agendo sulla riduzione delle ineguaglianze e delle discriminazioni verso la minoranza indigena in Cile.

*benefici ottenuti:* tramite progetto sono stati organizzati e realizzati: un programma radiofonico presso la Radio Comunitaria locale sulla tematica dell'identità indigena e sullo stato delle attività di progetto, due eventi culturali comunitari legati alla cultura Mapuche, vari laboratori a carattere ambientale, culturale e sportivo che hanno visto la partecipazione dei giovani del luogo. Nei ragazzi sta procedendo, anche se lentamente, la stima verso la propria cultura nativa. I Volontari in Servizio Civile sono coinvolti nell'implementazione di queste attività, effettuando così una formazione sul campo

## **ITALIA**

### **ODIARE NON È UNO SPORT. Percorsi educativi per prevenire e contrastare l'hate speech razziale nello sport**

*luogo:* Roma, Italia (Europa)

*durata:* 1/06/2019 – 31/03/2021

*stato:* concluso

*importo finanziato:* € 20.569,68 nel triennio

*ruolo del Comi:* partner nel Lazio del capofila CVCS Centro Volontari Cooperazione allo Sviluppo

*donatori/finanziatori:* AICS Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo

*sintesi intervento:* il progetto si è opposto ai fenomeni di odio e discriminazione online e offline promuovendo una contro – narrativa volta all'integrazione e l'interazione sociale e culturale tra i giovani tra gli 11 e i 18 anni in 12 province italiane. Sono stati creati percorsi didattici elaborati congiuntamente tra la rete di OSC partner e la realizzazione di attività formative che hanno raggiunto studenti e docenti delle scuole secondarie di I e II grado e membri di società sportive (sportivi fra gli 11 e i 18 , allenatori/dirigenti di attività sportive). Il progetto ha inteso contrastare il diffuso hate speech nella comunicazione digitale degli ambienti sportivi.

*benefici ottenuti:* I percorsi formativi realizzati per le scuole e per le società sportive dilettantistiche hanno aiutato docenti, allenatori e ragazzi ad approfondire e a difendersi dal fenomeno. Il monitoraggio dei principali social media e le testate giornalistiche sportive ha consentito la creazione di strumenti capaci di monitorare l'odio online mentre la campagna di comunicazione (che ha compreso esempi positivi di integrazione e inclusione attraverso lo sport) ha coinvolto ed attivato i giovani. La creazione di una squadra "anti-odio" su Roma è stata in grado di intercettare e rispondere in modo pertinente (supportati da norme giuridiche ed etiche) ai messaggi di hate speech nell'ambito sportivo.

### **Volte della migrazione nelle scuole romane**

*luogo:* Roma, Italia (Europa)

*durata:* marzo – giugno 2021

*stato:* concluso

*importo finanziato:* € 2.500,00

*ruolo del Comi:* ente implementatore su Roma per Focsiv

*donatori/finanziatori:* subgranting dell'Unione Europea "Volte delle Migrazioni"- "SDGs and Migration– Multipliers and Journalists Addressing Decision Makers and Citizens in the EU"

*sintesi intervento:* il progetto ha promosso la diffusione di conoscenze sullo sviluppo sostenibile attraverso la valorizzazione del ruolo dei migranti e del co-sviluppo nel raggiungimento degli SDGs. A livello concreto si è fatto conoscere nelle scuole romane lo studio degli SDGs approfondendo con docenti, studenti e famiglie l'interdipendenza delle tematiche dello sviluppo e la necessità di una positiva inclusione dei migranti in un'ottica di co-sviluppo.

*benefici ottenuti:* è stata promossa una narrativa positiva delle possibilità offerte dal processo di integrazione dei migranti e la diffusione di una nuova sensibilità rispetto al processo condiviso di raggiungimento degli SDGs. Il progetto ha seguito una metodologia innovativa

per l'inclusione dei migranti nel processo formativo, in un'ottica di corrispondenza tra l'obiettivo formativo e il metodo educativo.

### **A scuola per una società senza discriminazioni**

*luogo:* Roma, Italia (Europa)

*durata:* 14 marzo – 3 aprile 2021

*stato:* concluso

*importo finanziato:* € 5.800,00

*ruolo del Comi:* partner in aggregazione temporanea con Focsiv, iscritto al registro Unar

*donatori/finanziatori:* Presidenza del Consiglio dei Ministri - Dipartimento per le pari opportunità – Ufficio nazionale per la promozione della parità di trattamento e la rimozione delle discriminazioni fondate sulla razza o sull'origine etnica.

*sintesi intervento:* il progetto ha contribuito alla promozione di una società equa e inclusiva attraverso azioni positive volte a favorire la cultura dell'inclusione e la riduzione delle discriminazioni e delle ineguaglianze. In particolare ha poggiato sulla partecipazione e sul protagonismo sociale dei minori e dei giovani italiani e di origine straniera facendoli diventare agenti del cambiamento nella società così da contrastare i fenomeni di discriminazione e favorire una corretta conoscenza e una narrativa positiva della diversità. Le azioni sono state realizzate tramite il dialogo e il lavoro comune tra gli Enti del Terzo Settore, in particolare con le Associazioni della diaspora straniera in Italia. Sono stati formati docenti e studenti attraverso una serie di incontri via DAD presso l'Istituto Comprensivo Suor Celestina Donati di Roma. A causa della pandemia Covid 19 sia gli incontri del caffè letterario che l'evento finale (a cui hanno partecipato alcuni membri della diaspora di diversi paesi che hanno raccontato storie positive di integrazione) sono stati tenuti da remoto. La campagna di comunicazione per la narrazione si è svolta su FB, Twitter ed Instagram.

*benefici ottenuti:* Le attività di formazione e sensibilizzazioni hanno contribuito alla diffusione di una lettura positiva dell'integrazione e della società multiculturale, proponendo il superamento della paura dell'*invasione* proposta dai media mainstream.

### **Inclusione delle persone fragili -SEMI DI ACCOGLIENZA**

*luogo:* Roma, Italia (Europa)

*durata:* 24/06/2021 – 23/06/2022

*stato:* in corso

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi intervento:* il progetto concorre alla realizzazione del programma “Sostegno, inclusione e partecipazione delle persone fragili nella vita sociale e culturale del Paese”, agisce nel I e II municipio di Roma, promuovendo azioni finalizzate a sensibilizzare i cittadini italiani sui temi di solidarietà internazionale e cittadinanza globale e favorendo l'utilizzo di strumenti atti a facilitare l'integrazione delle persone migranti. Il progetto, penalizzato dalla pandemia, ha organizzato qualche evento interculturale con artisti appartenenti alle etnie presenti sul territorio; attività di educazione alla cittadinanza globale presso scuole romane sui temi della Intercultura, integrazione e protezione dell'ambiente e la gestione di una scuola di conversazione in italiano per stranieri, di cui segue approfondimento al paragrafo seguente.

*benefici ottenuti:* sono state realizzate delle sensibilizzazioni cittadine sulle problematiche ambientali e relative al cambiamento climatico, che hanno prodotto una maggiore coscienza da parte dei partecipanti e dei beneficiari circa l'apporto positivo che le persone migranti hanno nel contesto cittadino e nazionale italiano. La scuola di conversazione in italiano ha formato circa un centinaio di studenti ogni anno e, durante il periodo di chiusura per Covid, sono stati affinati gli strumenti didattici, poi sperimentati nei mesi successivi, che stanno portando alla redazione di un libro sull'insegnamento dell'italiano per stranieri che sarà condiviso con la Rete Scuole Migranti. Il gradimento dei beneficiari è alto soprattutto in

ragione dell'orientamento didattico volto a far convergere didattica e accoglienza in una prospettiva multilinguistica e multi-culturale.

**L'attività di SCUOLA DI CONVERSAZIONE IN LINGUA ITALIANA** è stata rivolta, già dalla sua nascita nel 2016, alle persone straniere che vivono a Roma e provincia nella consapevolezza che l'uso della lingua italiana è un importante elemento di inserimento e integrazione nella nostra società. La partecipazione è gratuita, non rilascia alcun tipo di attestato o certificazione. Nel primo semestre del 2021 la scuola è rimasta chiusa per via dell'emergenza Covid; in autunno si è riaperta grazie a una decina di insegnanti volontari e alla collaborazione di due volontarie in Servizio Civile Nazionale. La scuola, in ossequio alle norme anticovid, ha accolto solo studenti dotati di green-pass e ha fatto, quando possibile, anche lezioni all'aperto (dedicate all'italiano "parlato dalla città") che sono state frequentate stabilmente da circa 35 studenti di molteplici nazionalità. Per il sostegno di questa realtà il Comi ha attivato raccolte fondi in occasione di *Pasqua 2021* e *Natale 2021*.

#### **Dati su Associati e Fondatori: informazioni sulla partecipazione degli associati alla vita dell'ente.**

Al 31/12/2021 il numero degli associati sono 75, tutte persone fisiche. L'Associazione svolge nei loro confronti, come anche verso i non soci, una attività di informazione sui temi della cooperazione internazionale, sulla pratica del volontariato e sull'attività di sensibilizzazione per una cittadinanza attiva, nazionale e mondiale. Gli associati partecipano alla vita dell'associazione nelle attività di raccolta fondi, nelle attività di sensibilizzazione e partecipano all'assemblea annuale.

#### **ILLUSTRAZIONI DELLE POSTE DI BILANCIO**

Le poste di bilancio sono esposte negli schemi previsti dal D.M. del 05/03/2020. Per effetto dell'applicazione del nuovo principio contabile O.I.C. n.35 non si è provveduto alla comparazione con le poste del bilancio 2020.

##### **Criteri di valutazione**

##### **Immobilizzazioni immateriali**

Non vi è nessun valore iscritto a titolo di Avviamento.

##### **Immobilizzazioni materiali**

Le immobilizzazioni materiali sono iscritte al costo di acquisto o di produzione, inclusi tutti i costi e gli oneri accessori di diretta imputazione, dei costi indiretti inerenti alla produzione interna, nonché degli oneri relativi al finanziamento della fabbricazione interna sostenuti nel periodo di fabbricazione e fino al momento nel quale il bene può essere utilizzato, e con indicazione in forma esplicita degli ammortamenti effettuati.

Il costo delle immobilizzazioni la cui utilizzazione è limitata nel tempo è sistematicamente ammortizzato in ogni esercizio sulla base di aliquote economico-tecniche determinate in relazione alla residua possibilità di utilizzazione.

Le immobilizzazioni il cui valore alla data di chiusura dell'esercizio risulti notevolmente inferiore al residuo costo da ammortizzare sono iscritte a tale minor valore.

##### **Immobilizzazioni finanziarie**

Non vi sono valori iscritti tra le immobilizzazioni finanziarie.

Non vi sono partecipazioni iscritte tra le immobilizzazioni finanziarie.

### **Rimanenze**

Non vi sono valori iscritti tra le Rimanenze.

### **Crediti**

I crediti dell'attivo circolante sono iscritti al valore nominale; rappresentando tale valore il loro presumibile valore di realizzo, non si è ritenuto opportuno effettuare svalutazioni dei crediti.

### **Disponibilità liquide**

Le disponibilità liquide sono esposte al loro valore nominale.

### **Ratei e risconti**

I ratei e i risconti sono stati iscritti sulla base del principio della competenza economica.

### **Debiti**

I debiti sono indicati tra le passività in base al loro valore nominale.

### **Valori in valuta**

Non vi sono Immobilizzazioni, Attività o Passività espresse in valuta.

## **ATTIVO**

### **A) QUOTE ASSOCIATIVE O APPORTI ANCORA DOVUTI**

Non risulta nessun importo al 31/12/2021.

### **B) IMMOBILIZZAZIONI**

#### **I Immobilizzazioni immateriali**

#### **II Immobilizzazioni materiali**

Rappresenta il valore delle immobilizzazioni materiali,

L'ammortamento dell'esercizio è stato calcolato sulla base delle seguenti aliquote:

- Automezzi 25%
- macchine elettroniche d'ufficio 25%

<b>IMM.NI MATERIALI</b>	<b>Altri beni</b>	<b>TOTALE</b>
<b>Valore di inizio esercizio</b>		
Costo	€ 16.418	€ 16.418
Contributi ricevuti	€ -	€ -
Rivalutazioni	€ -	€ -
Ammortamenti (Fondo ammortamento)	€ 15.391	€ 15.391
Svalutazioni	€ -	€ -
<b>Valore di bilancio al 31/12 esercizio precedente</b>	<b>€ 1.027</b>	<b>€ 1.027</b>
<b>Variazioni nell'esercizio</b>		
Incrementi per acquisizione	€ 2.000	€ 2.000
Contributi ricevuti	€ -	€ -
Riclassifiche (del valore di bilancio)	€ -	€ -
Decrementi per alienazioni e dismissioni (del valore di bilancio)	€ -	€ -
Rivalutazioni effettuate nell'esercizio	€ -	€ -
Ammortamento dell'esercizio	€ 1.877	€ 1.877
Svalutazioni effettuate nell'esercizio	€ -	€ -
Altre variazioni	€ -	€ -
<b>Totale variazioni</b>	<b>€ 123</b>	<b>€ 123</b>
<b>Valore di fine esercizio</b>		
<b>Valore del bilancio al 31/12/21</b>	<b>€ 1.150</b>	<b>€ 1.150</b>

### **III Immobilizzazioni finanziarie**

Non risulta nessun importo al 31/12/2021.

### **C) ATTIVO CIRCOLANTE**

#### **I RIMANENZE**

Non risulta nessun importo al 31/12/2021.

#### **II CREDITI**

Al 31/12/2021 non risultano crediti di durata superiore a 5 anni, si evidenziano i crediti più significativi:

**verso enti della stessa rete associativa per € 22.396** riguardano per € 22.021 il credito verso la rete associativa Focsiv per i contributi del servizio civile universale estero (Caschi Bianchi)

**verso altri enti del Terzo settore per € 12.176** si riferiscono al progetto in

Senegal in partenariato con la capofila Veterinari senza frontiere per € 10.119 e al progetto in Italia “Odiare non è uno sport” in partenariato con il Centro Volontari Cooperazione allo Sviluppo CVCS per € 2.057

### III ATTIVITA' FINANZIARIE CHE NON COSTITUISCONO IMMOBILIZZAZIONI

Non risulta nessun importo al 31/12/2021.

### IV DISPONIBILITA' LIQUIDE

Le disponibilità liquide sono iscritte per il loro effettivo importo, verificando la congruità con operazioni di riconciliazione delle competenze e delle spese maturate nell'ultimo trimestre 2021.

### D) RATEI E RISCONTI ATTIVI

Composizione RISCONTI PASSIVI	Importo
oneri per biglietti aerei per missione Senegal	€ 630
oneri abbonamento piattaforma online	€ 402
oneri spese telefoniche ed internet	€ 198
<b>TOTALE</b>	€ 1.230

### PASSIVO

#### A) PATRIMONIO NETTO

Di seguito si evidenziano le movimentazioni delle voci di patrimonio netto.

PATRIMONIO NETTO	Valore d'inizio esercizio	Incrementi	Decrementi	Valore di fine esercizio
FONDO DI DOTAZIONE DELL'ENTE				
PATRIMONIO VINCOLATO				
Riserve statutarie	€ -	€ -	€ -	€ -
Riserve vincolate per decisione degli organi istituzionali	€ -	€ -	€ -	€ -
Riserve vincolate da terzi	€ -	€ -	€ -	€ -
<b>Totale PATRIMONIO VINCOLATO</b>	€ -	€ -	€ -	€ -
PATRIMONIO LIBERO				
Riserve di utili o avanzi di gestione	€ 50.601	€ -	€ 1.886	€ 48.715
Altre riserve	€ -	€ -	€ -	€ -
<b>Totale PATRIMONIO LIBERO</b>	€ 50.601	€ -	€ 1.886	€ 48.715
AVANZO/DISAVANZO D'ESERCIZIO	€ -	€ 12.320	€ -	€ 12.320
<b>TOTALE PATRIMONIO NETTO</b>	€ 50.601	€ 12.320	€ 1.886	€ 61.035

## **IMPEGNI DI SPESA O REINVESTIMENTO DI FONDI O CONTRIBUTI RICEVUTI CON FINALITA' SPECIFICHE**

Al 31/12/2021 non risultano valori inerenti impegni di spesa con finalità specifiche

### **B) FONDI PER RISCHI ED ONERI**

Non risultano fondi per rischi e oneri

### **C) FONDO TRATTAMENTO FINE RAPPORTO LAVORO SUBORDINATO**

L'importo di € 6.194 al 31/12/2021 rappresenta le quote maturate dai due dipendenti. Il fondo è aumentato per la quota accantonata nel 2021 per € 1.083

### **D) DEBITI.**

Non risultano debiti di durata residua superiore a cinque anni né debiti assistiti da garanzie reali su beni sociali. Si evidenzia la voce **debiti per erogazioni liberali condizionate per € 117.635,00** che riguarda i contributi ricevuti dalla Presidenza del Consiglio 8 per mille anni 2018 per € 53.620 e 2019 per € 64.015, relativi ai due progetti in Senegal

### **E) RATEI E RISCONTI PASSIVI**

<b>Composizione Ratei PASSIVI</b>	<b>Importo</b>
relativi agli oneri del personale dipendente	€ 4.877

<b>Composizione Risconti PASSIVI</b>	<b>Importo</b>
per quote sociali anno 2022	€ 120

## **RENDICONTO GESTIONALE**

### **PROVENTI E RICAVI**

#### **A) Ricavi, rendite e proventi da attività di interesse generale**

Tra i proventi dell'attività di interesse generale si evidenziano:

**Contributi da soggetti privati per € 123.458** relativi alla quota iscritta per competenza dei progetti in corso di realizzazione e quelli chiusi nell'esercizio.

**Contributi da enti pubblici per € 52.193** relativi alla quota di competenza per il progetto in Senegal finanziato dall' 8 per mille 2018 dai fondi Statali.

**Proventi per il 5 per mille per € 11.127** si riferisce all'erogazione avvenuta nel 2021.

**B) Ricavi, rendite e proventi da attività diverse**

L'Associazione non ha svolto attività diverse

**C) Ricavi, rendite e proventi da attività di raccolta fondi**

**L'importo di € 13.025** riguarda le raccolte fondi svolte durante il 2021 che saranno esposte nei rendiconti presenti nella relazione

**D) Ricavi, rendite e proventi da attività finanziare e patrimoniale**

Non ci sono proventi nel 2021.

**E) Proventi di supporto generale**

Riguardano importi minori per rimborsi assicurative e rettifiche contabili che hanno generato delle sopravvenienze attive

**Natura delle erogazioni liberali ricevute**

**Le erogazioni liberali ammontano ad € 58.701** e sono state ricevute da soci e altri privati non soci, sono principalmente destinate all'attività di interesse generale e agli oneri di supporto generale. Non ci sono erogazioni liberali vincolate per volontà dei donatori.

**ONERI E COSTI**

**A) Costi e oneri da attività di interesse generale**

Tra gli oneri per l'attività generale si evidenziano:

**Oneri per i progetti Estero e Italia per € 133.030** riguardano le quote di oneri iscritte per competenza

**Personale per € 56.783** si riferisce oltre al costo della progettista in Italia con contratto di lavoro a tempo indeterminato anche del responsabile paese Senegal con contratto di collaborazione coordinata e continuativa.

**Oneri diversi di gestione per € 10.000** riguarda la rettifica dell'accantonamento del 5 per mille del 2020. Ciò si è reso necessario per rispettare le modalità d'iscrizione contabile come si evince dal D.M. del 05/03/2020 (glossario poste di bilancio).



## **B) Costi e oneri da attività diverse**

L'Associazione non ha svolto attività diverse

## **C) Costi e oneri da attività di raccolta fondi**

**L'importo di € 6.986** riguarda gli oneri per le raccolte fondi svolte durante il 2021 che saranno esposte nei rendiconti presenti nella relazione

## **D) Costi e oneri da attività finanziarie e patrimoniali**

Riguardano le commissioni e gli oneri sui conti correnti in Italia e in Senegal.

## **E) Costi e oneri di supporto generale**

**Per gli oneri di supporto generale si evidenziano quelli per servizi per € 5.272** che riguardano le spese per la sede come utenze per € 2.072 e i compensi professionali per € 1.877, **godimento beni di terzi per € 3.723** per l'affitto e condominio della sede, **altri oneri per € 2.234** che riguardano l'imposta I.r.a.p., di bollo, registro e tasse locali.

## **Numero medio dei dipendenti ripartito per categoria nonché il numero dei volontari iscritti nel registro di cui all'art.17 comma 1 D. lgs 117/2017**

L'Associazione ha n. 2 dipendenti, un'impiegata addetta alla redazione e controllo dei progetti e un'operaia addetta alle pulizie; per entrambe il contratto di lavoro è a tempo indeterminato ed è quello per i dipendenti delle aziende del terziario distribuzione e servizi.

L'Associazione non si avvale di volontari che svolgono attività in modo non occasionale.

## **Compensi agli Organi sociali**

I componenti del Consiglio Direttivo, come stabilito dall'art. 13 comma 5 dello Statuto, svolgono il loro incarico a titolo gratuito. Ai Consiglieri possono essere rimborsate le spese sostenute e rendicontate, relativamente allo svolgimento degli incarichi e delle attività per conto dell'Associazione, entro un importo massimo stabilito dall'Assemblea dei soci.

## **Prospetto di operazione sui patrimoni destinati art. 10 D. lgs 117/2017**

L'Associazione non avendo personalità giuridica e non essendo iscritta nel registro delle imprese non può costituire un patrimonio destinato ad uno specifico affare ai sensi dell'articolo 2447-bis del codice civile.

### **Operazioni con parti correlate**

L'Associazione non ha effettuato operazioni con parti correlate.

Si precisa peraltro che non vi sono persone o enti in grado di esercitare il controllo sull'Associazione e l'Associazione, a sua volta, non controlla società o enti né ha quote di partecipazione in imprese.

### **Proposta di destinazione dell'avanzo di esercizio**

Si propone agli associati di destinare l'avanzo pari ad € 12.320 alla Riserva di Patrimonio libero alla voce "Riserve di utili o avanzi di gestione"

### **Costi e Proventi Figurativi**

Al 31/12/2021 non risultano costi e proventi figurativi

### **Differenza retributiva tra lavoratori dipendenti art. 16 D. lgs 117/2017**

In merito all'art. 16 del D. lgs 117/2017 che stabilisce di calcolare se la differenza retributiva tra lavoratori dipendenti è superiore al rapporto uno a otto in base alla retribuzione annua lorda, si evidenzia che tale rapporto risulta essere pari al valore di 1,39.

### **Descrizione dell'attività di raccolta fondi rendicontata nella sezione C del rendiconto gestionale**

L'Associazione ha svolto nel 2021 le seguenti raccolte fondi

#### **Rendiconto raccolta fondi Natale 2021**

<b>ONERI</b>		<b>PROVENTI</b>	
spese acquisto		offerte raccolte	3.915
cioccolata	1.048		
spese acquisto			
lenticchie	662		
spese confezioni e			
trasporto	679		
Totale oneri	2.389	Totale proventi	3.915
<b>Avanzo</b>	1.526		

Come per l'iniziativa di Pasqua, anche questa è stata destinata a raccogliere fondi per la scuola di conversazione in lingua italiana per migranti portata avanti da personale volontario. Le 320 confezioni regalo (costituite da 2 prodotti alimentari di qualità offerti in un cartonato di stile natalizio) sono state assemblate da circa dieci soci/volontari presenti nelle varie regioni che poi ne hanno curato anche la diffusione locale. Per la sponsorizzazione dell'iniziativa due volontari esperti in comunicazione hanno realizzato un piccolo spot che è stato diramato sui social ed anche ai soci stessi che a loro volta, lo hanno inviato ai propri contatti. La Consigliera responsabile ha

anche curato i rapporti coi singoli donatori nonché la gestione del magazzino facilitando la corretta iscrizione delle offerte ottenute nel bilancio annuale.

#### **Rendiconto raccolta fondi Pasqua 2021**

spese per acquisto		offerte raccolte	3.315
uova pasquali	1.597		
<b>Totale oneri</b>	<b>1.597</b>	<b>Totale proventi</b>	<b>3.315</b>
<b>Avanzo</b>	<b>1.718</b>		

La raccolta è stata lanciata per sostenere i costi connessi alla scuola di conversazione in lingua italiana per migranti che si svolge ogni settimana nella sede del Comi. A fronte di una donazione libera si sono proposti degli ovetti di cioccolata del commercio equo e solidale confezionati in sacchetti in stoffa senegalese cuciti gratuitamente da alcune socie e donatrici dell'organismo. L'iniziativa è stata progettata con una decina di soci e volontari di Roma mentre il coordinamento è stato assunto dalla Consigliera deputata alle raccolte fondi. Grazie al passaparola, alla diffusione sui social e alla collaborazione di alcuni soci disseminati nelle varie regioni sono state distribuite 222 confezioni a Roma e provincia, in Campania e in Sicilia.

#### **Rendiconto raccolta fondi "Abbiamo riso per una cosa seria" 2021**

<b>ONERI</b>		<b>PROVENTI</b>	
spese acquisto		offerte raccolte	5.795
1.200 Kg di riso	3.000		
<b>Totale oneri</b>	<b>3.000</b>	<b>Totale proventi</b>	<b>5.795</b>
<b>Avanzo</b>	<b>2.795</b>		

Comi, come negli anni precedenti, ha partecipato all'edizione 2021 della campagna concertata e portata avanti da Focsiv insieme a molte delle associazioni ad essa federate e sostenuta da alcuni enti della Chiesa Cattolica. L'iniziativa, volta al sostegno dell'agricoltura familiare nei paesi a rischio insicurezza alimentare, ha proposto una donazione in cambio di un pacco di riso, fornito dai produttori di Coldiretti aderenti alla Filiera Agricola Italiana. Per la diffusione dei 1.200 chili, oltre alla diaspora cilena che si è impegnata su Roma, si è avuto l'appoggio dei soci, di diverse parrocchie (che hanno coinvolto i propri gruppi giovanili nei banchetti), gli scout e alcuni mercati di Campagna Amica ciò ha consentito a Comi di implementarla nel Lazio, in Abruzzo, in Campania e in Sicilia. La destinazione dell'avanzo è stato trasferito in Cile, alla controparte Me.De.Ma (associazione di donne Mapuche dedite all'agricoltura e all'artigianato) ed è servito a realizzare la recinzione di un orto comunitario di grandi dimensioni ove è ripresa la semina di fagioli tipici dei quali, nel tempo, si era persa la coltivazione.

#### **Illustrazione dell'andamento economico e finanziario dell'ente e delle modalità di perseguimento delle finalità statutarie**

Nel 2021 l'Associazione ha svolto le attività rispettando i principi dello Statuto, svolgendo l'attività di interesse generale, presentando e implementando progetti di sviluppo all'Estero e sulla cittadinanza globale in Italia. L'Associazione ha inteso anche promuovere la sensibilizzazione verso il volontariato, l'integrazione dei migranti, la cura del creato e la formazione dei giovani ai temi della solidarietà sia con incontri ed eventi in presenza (quando possibile), che tramite il sito internet [www.comiong.it](http://www.comiong.it) e dirette sui canali social.

L'appartenenza alla federazione Focsiv ha permesso a Comi di coinvolgersi nel Servizio Civile Universale e in sensibilizzazioni/raccolte fondi a livello locale e nazionale. Il servizio costante di formazione ed aggiornamento svolto dalla federazione verso le associazioni ha assicurato maggiori livelli di professionalità per il personale retribuito e per i volontari occasionali implicati nei vari ambiti.

Le attività implementate e l'intenso impegno nella progettazione del 2021 volti a finanziare le attività in Italia e all'estero costituiscono anche per gli anni a venire, il fondamento sul quale poggiano le prospettive di equilibrio economico e finanziario dell'associazione rendendola visibile e attraente, capace di determinare un afflusso di nuovi soci e donatori che, oltre al sostegno finanziario e risorse umane, riuscirà ad assicurare continuità nella gestione e nella governance, aspetti non privi di criticità nelle piccole/medie organizzazioni del Terzo Settore.

### **Eventi successivi alla chiusura del bilancio al 31.12.2021**

Si porta a conoscenza dei soci che nel 2022 è prevista l'implementazione dei seguenti progetti approvati:

#### **SENEGAL**

#### **Costruendo resilienza: strategia integrata per la riduzione dell'insicurezza alimentare nei villaggi lungo il fiume Bao Bolog nella regione di Kaffrine**

*luogo:* Valle del Bao Bolog, Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata prevista:* agosto 2022 – luglio 2023

*importo totale:* € 111.084,00 (compreso importo finanziato)

*importo finanziato:* € 98.030,00

*ruolo del Comi:* implementatore del progetto presentato a proprio nome

*donatori/finanziatori:* Presidenza del Consiglio fondi 8x1000 2019 – Sezione fame nel mondo

*sintesi intervento:* l'iniziativa intende rafforzare la sicurezza alimentare della popolazione rurale della regione di Kaffrine in Senegal aumentando la resilienza del territorio agli effetti diretti e indiretti dei cambiamenti climatici, combattendo la desertificazione dei terreni e migliorandone, allo stesso tempo, la resa produttiva. Il contrasto all'insicurezza alimentare verrà affrontato attraverso una serie di attività di gestione degli ecosistemi atte ad aumentare la resilienza e a ridurre la vulnerabilità delle persone e dell'ambiente ai cambiamenti climatici, tra queste il ripristino delle aree boschive marginali, la conservazione ed il recupero dei suoli aggrediti da incipiente desertificazione, l'implementazione di tecniche di coltivazione climate Smart (agroforestry, rotazione delle colture, basso utilizzo delle risorse idriche).

#### **Studio della gestione sostenibile dell'acqua a supporto delle attività agro-silvo-pastorali nella valle del Bao Bolog, nella Regione di Kaffrine (Senegal)**

*luogo:* Valle del Bao Bolog, Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata prevista:* maggio 2022 – agosto 2023

*importo finanziato:* € 42.890,00 complessivi

*ruolo del Comi:* partner tecnico del progetto in loco

*donatori/finanziatori:* UNIBO – GLOBAL SOUTH- ANNO FINANZIARIO 2021

*sintesi intervento:* il progetto prevede di approfondire e migliorare la conoscenza del territorio e individuare buone prassi per la gestione sostenibile delle risorse idriche disponibili nelle zone rurali della regione di Kaffrine, ovvero nei 16 villaggi dislocati lungo le sponde del corso del Bao Bolog. Tutte le attività del progetto coinvolgeranno gli stakeholder locali (gruppi sociali, istituzionali, etc.) per mezzo di tavoli di concertazione con gli amministratori locali e attività di sensibilizzazione e formazione finalizzate a far conoscere i principi di gestione sostenibile dell'acqua, stimolarne l'impiego nelle diverse attività produttive (agricoltura e pastorizia), adottare *best practices* per la preservazione della qualità di acqua e suolo.

### **Caschi Bianchi per l'educazione e la formazione in SENEGAL**

*luogo:* Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata prevista:* 24/06/2022 – 23/06/2023

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi dell'intervento:* Favorire la frequenza scolastica dei minori di Kaffrine approntando supporto didattico agli insegnanti nelle scuole selezionate dall'IEF Inspection de l'Education et de la Formation (classi con più alto numero di bambini); attività ludico-ricreative e artistiche e di educazione all'ambiente; attività di sensibilizzazione sui diritti dei minori, importanza della frequenza scolastica, educazione parentale e tematiche ambientali e di cittadinanza attiva in partenariato con il CDPE, incontri di sensibilizzazione sull'importanza della registrazione anagrafica e facilitazione all'accesso da parte delle famiglie.

Per i bambini talibé si intendono attivare le seguenti misure di protezione: distribuzione del pranzo una volta a settimana, realizzazione di attività ludico-ricreative e di educazione non formale, formazione sanitaria volta alla conoscenza delle buone pratiche igieniche e della cura di sé, organizzazione di attività sportive e ricreative tra i talibés delle Daaras e i bambini delle scuole di Kaffrine; incontri di sensibilizzazione nelle Daaras di Kaffrine con i maestri coranici e i bambini talibés, sui diritti dell'infanzia, l'abbandono della pratica della mendicITÀ forzata e la tutela della salute, l'importanza della registrazione anagrafica, in collaborazione con il Distretto Sanitario e il CDPE - Comitato Dipartimentale di Protezione dell'Infanzia.

### **Caschi Bianchi: Interventi Umanitari in Aree di Crisi -Senegal**

*luogo:* Valle del Bao Bolog, Kaffrine, regione di Kaffrine, Senegal (Africa occidentale)

*durata prevista:* 24/06/2022 – 23/06/2023

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi dell'intervento:* il progetto intende contribuire al raggiungimento della sicurezza alimentare, migliorare la nutrizione e promuovere un'agricoltura sostenibile nonché impegnarsi per l'uguaglianza di genere e l'empowerment (maggiore forza, autostima e consapevolezza) di tutte le donne e le ragazze. Per realizzare questo intervento si promuoveranno l'acquisizione di competenze gestionali, di nuovi strumenti e tecniche di resilienza in risposta ai cambiamenti climatici mentre per aumentare la produttività agricola ed il reddito dei produttori locali si ricorrerà alla formazione e alla messa in pratica di pratiche agricole resilienti atte a conservare gli ecosistemi e rafforzare le loro capacità di adattamento ai cambiamenti climatici. I corsi di formazione, informazione e sensibilizzazione saranno rivolti principalmente ai GIE (Gruppi di

interesse economico) di donne, al fine di assicurare loro pari accesso ad ogni livello decisionale e la gestione e il controllo della loro terra.

## **URUGUAY**

### **CB INCLUSIONE URUGUAY**

*luogo:* Quartiere Cerro, Montevideo, Uruguay (America del Sud)

*durata prevista:* 24/06/2022-23/06/2023

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi intervento:* col progetto si intende contrastare l'abbandono scolastico/lo scarso interesse per l'educazione e favorire l'inclusione sociale per i bambini e giovani del quartiere Cerro di Montevideo fornendo percorsi di rafforzamento personale e professionale, volti all'inserimento sociale e lavorativo per 80 giovani del centro educativo Talitakum. Si intende inoltre offrire attività di supporto alla genitorialità con particolare attenzione alle madri adolescenti

## **CILE**

### **Caschi Bianchi Cile**

*luogo:* Malalhue, nella Regione de Los Ríos, Cile (America del Sud)

*durata prevista:* 24/06/2022-23/06/2023

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:* Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi intervento:* il progetto vuole promuovere l'inclusione sociale della minoranza indigena Mapuche all'interno della società cilena. In particolare, il progetto interverrà sull'inclusione dei giovani più vulnerabili della regione de Los Rios, spesso portati al consumo eccessivo di alcol e droghe e all'emigrazione, a causa delle scarse prospettive lavorative del territorio. Tale inclusione sarà facilitata da un'offerta formativa che rafforzi le conoscenze dei giovani sulle tradizioni ed i mestieri locali per favorirne l'apprendimento e la trasmissione, dal supporto nell'ammissione all'università e al loro sostegno all'avviamento universitario o lavorativo su professioni legate all'identità indigena e locale.

## **LIBANO**

### **Competenze per l'Occupazione, il Lavoro Dignitoso e l'Imprenditorialità per i giovani vulnerabili**

*luogo:* alcune cittadine delle seguenti regioni: Nord e Sud del Libano, Monte Libano, Bekaa

*durata prevista:* 2022—2025 (36 mesi)

*stato:* da avviare

*importo finanziato:* € 1.869.248,27

*ruolo del Comi:* capofila

*donatori/finanziatori:* AICS Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo

*sintesi intervento:* il progetto mira alla promozione di un sistema di formazione professionale e tecnica di qualità, equa ed inclusiva, rispondente ai bisogni del mercato del lavoro, a favore di coloro che ne sono maggiormente esclusi.

## **ITALIA**

### **Inclusione delle persone fragili -SEMI DI ACCOGLIENZA**

*luogo:* Roma, Italia (Europa)

*durata prevista:* 24/06/2022 – 23/06/2023

*ruolo del Comi:* ente implementatore del progetto in loco. Il progetto è stato presentato in aggregazione con numerose altre associazioni appartenenti alla medesima federazione FOCSIV, che ne è capofila

*donatori/finanziatori:*Fondo nazionale per il servizio civile presso la Presidenza Consiglio dei Ministri

*sintesi intervento:* con il progetto si intende migliorare il livello di conoscenza della lingua e della cultura italiana tra gli stranieri e rafforzare le loro possibilità di integrazione professionale. Si intende anche promuoverne la partecipazione sulle problematiche relative alla cittadinanza globale sensibilizzando, informando e promuovendo azioni di cittadinanza attiva così da contrastare lo sgretolamento del tessuto sociale e l'isolamento degli individui -cause di disagio psicologico ed insicurezza tra i cittadini- con l'adozione di stili di vita sani e orientati ad una cittadinanza attiva, etica ed integrata nonché con la sensibilizzazione dei migranti circa i propri diritti

### **La città dei miei sogni**

*luogo:* Roma, Italia (Europa)

*durata:* 1- 25 marzo 2022

*stato:* concluso

*importo finanziato:* € 5.800,00

*ruolo del Comi:*partner in aggregazione temporanea con Focsiv, iscritto al registro Unar

*donatori/finanziatori:* Presidenza del Consiglio dei Ministri - Dipartimento per le pari opportunità – Ufficio nazionale per la promozione della parità di trattamento e la rimozione delle discriminazioni fondate sulla razza o sull'origine etnica.

*sintesi intervento:* il progetto vuole favorire la reciproca conoscenza e il dialogo interculturale tra cittadini stranieri e le comunità che li accolgono per superare gli stereotipi e gli atteggiamenti di chiusura, sospetto e paura nei confronti della diversità culturali. Intende pure attivare reti sinergiche di solidarietà territoriale per innescare il dialogo e la stretta collaborazione tra una pluralità di soggetti delle comunità di azioni (genitori, scuola, mondo dell'associazionismo, sistema culturale, istituzioni politiche ed Enti religiosi)



**il Presidente**  
(Giovanni Baglivo)

*Giovanni Baglivo*